

HOOD DEFLECTOR / Déflecteur de capot

TOYOTA TERCEL 1995 - 1999

2015

HARDWARE KIT/ Sachet de fixations

- 1 – Wellnut/ Écrou-douille
- 2 – Expansion Plugs with screws/ Bouchons expansibles avec vis
- 1 – #10 Flat Washer/ Rondelle plate (n° 10)
- 1 – #10-32 x 3/4" Pan Head Machine Screw/
Vis à tête cylindrique (n° 10-32 x 3/4 po.)
- 3 – Small Bumpons/ Petites butées
- 2 – 3M Anti-abrasion Film Pads/ Tampons anti-abrasifs 3M
- 2 – Black 'E' clips – See supplemental instruction "Installing Black 'E' Clips onto Deflector"
Agrafes noires « E » – Voir l'instruction supplémentaire « installer le noir E' agrafes sur le déflecteur »

TOOLS REQUIRED/ Outils requis

- 1 – Phillips Screwdriver/
Tournevis à embout étoilé



INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Be sure that the hood is clean and dry inside and out.
2. Position deflector on the hood to familiarize yourself with the three mounting holes locations.
3. Insert the rubber wellnut into the largest of the mounting holes (closest to the drivers side of the car)
4. Position and hold the deflector on top of the well nut (installed in step 3) insert the two remaining plastic, expansion plugs through the deflector into their corresponding holes.
5. Ensure that the expansion plugs are fully seated against the deflector and hood then tighten the screws.
6. Assemble the flat washer onto the remaining machine screw. Insert and tighten into wellnut. **Do not over tighten.**
7. Install the three (3) bumpons on the hood 2" behind the leading edge. (where the deflector begins to turn up) as follows: one in the center, the two others directly behind the mounting clips (already on the deflector) **Attention: The bumpons must be installed on the hood not on the deflector!!!!** If the bumpons are installed on the deflector, they will wear through the paint.
8. Install the anti-abrasion film pad directly under where the 'E' clips mount on the hood. Wrap the pads over the leading edge of the hood and fold over to cover at least 1/2 " underneath.
9. Install the 'E' clips by gently pulling the deflector wings towards the leading edge of the hood until they slide over and clip onto the hood edge.
10. On some vehicles it may be necessary to adjust the hood bumpers and/or latch for proper clearance.

Note: Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.

CARE INSTRUCTIONS

Clean deflector with a mild soap and water solution or plastic cleaner only. Do not use chemicals or solvents. Periodically check to make sure the bumpons are in place and the deflector is secure.

Avoid using automatic car washes. Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.

Thank you for purchasing a **FORMFIL** hood deflector. Retain this sheet for care instructions and kit information.

Instructions d'assemblage

1. S'assurer que le capot est propre et sec à l'intérieur comme l'extérieur.
2. Positionner le déflecteur sur le capot pour vous familiarisez avec les trous de montage.
3. Insérer les écrous-douilles en caoutchouc dans les plus larges orifices (près du côté du conducteur).
4. Positionner et tenir le déflecteur au dessus des écrous-douilles (déjà installés à l'étape 3). Insérer les deux plastics et les bouchons expansibles au travers du déflecteur dans leurs orifices respectifs.
5. S'assurer que les bouchons expansibles sont tous fixés au déflecteur et au capot, puis serrer les vis.
6. Assembler les rondelles plates avec les vis restantes, insérer les dans les écrous-douilles et serrer. **Ne pas trop serrer.**
7. Installer les trois (3) butées sur le capot à 2 pouces du bord avant du capot (où le déflecteur commence à se relever). Installer une butée au centre du capot et deux autres directement derrière les agrafes « E » (déjà fixé au déflecteur). **Attention: Les butées doivent être installées sur le capot et non sur le déflecteur !!!** Si les butées sont installées sur le déflecteur, elles useront la peinture.
8. Installer un tampon anti-abrasif directement sous chaque agrafe « E » qui vont se fixer au capot. Envelopper les tampons anti-abrasifs sur la moitié du côté avant et au moins 1/2 pouce au-dessous du capot.
9. Installer les agrafes « E » du déflecteur en tirant prudemment les ailes du déflecteur vers le côté avant du capot jusqu'à ce qu'elles glissent et s'agrafent sur le bord du capot.
10. Sur certains véhicules, il peut-être nécessaire d'ajuster les butées du capot et (ou) la fermeture du capot pour obtenir un bon dégagement.

Important: Ne jamais se servir du déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.

Instructions pour l'entretien

Nettoyer le déflecteur avec une solution faite d'eau et de savon doux ou avec un nettoyant de plastique seulement. Ne pas utiliser de produits chimiques ou de dissolvant. **S'assurer périodiquement que les butées sont toujours en place et que le déflecteur est toujours bien retenu.** Éviter de laver le véhicule dans un lave-auto automatique. **Ne pas tirer sur le déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.**

Merci de vous êtes procuré un déflecteur **FORMFIL**. Conserver cette feuille pour les instructions d'entretien et les renseignements concernant le nécessaire d'installation.

ILLUSTRATION - BUMPON LOCATION/ Emplacement des butées

